



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
15 October 2024
Russian
Original: English

Семьдесят девятая сессия

Пункт 139 повестки дня

Предлагаемый бюджет по программам на 2025 год

Доклад об использовании полномочий на принятие обязательств и просьба о выделении субсидии чрезвычайным палатам в судах Камбоджи

Доклад Генерального секретаря

Резюме

В своей предыдущей просьбе о выделении субсидии чрезвычайным палатам в судах Камбоджи (A/78/515) Генеральный секретарь сообщил о прогрессе, достигнутом в осуществлении остаточной деятельности чрезвычайных палат. Генеральный секретарь также особо остановился на сохраняющихся финансовых проблемах, с которыми сталкиваются как международный, так и национальный компоненты чрезвычайных палат, и попросил утвердить на 2024 год субсидию в размере до 2,3 млн долл. США.

В своей резолюции 78/253 Генеральная Ассамблея уполномочила Генерального секретаря в качестве исключительной меры принимать обязательства на сумму, не превышающую 2,2 млн долл. США, в дополнение к финансовым ресурсам международного компонента чрезвычайных палат, получаемым в виде добровольных взносов, в отношении периода с 1 января по 31 декабря 2024 года и просила Генерального секретаря представить информацию об использовании таких полномочий на принятие обязательств в его следующем докладе.

В настоящем докладе Генеральный секретарь сообщает о результатах работы чрезвычайных палат за период после опубликования предыдущего доклада, дает прогноз в отношении предполагаемого использования полномочий на принятие обязательств на 2024 год, представляет информацию о предлагаемом бюджете чрезвычайных палат на 2025 год и просит Генеральную Ассамблею утвердить выделение на 2025 год субсидии международному компоненту чрезвычайных палат в размере 2,0 млн долл. США.



I. Введение

1. За время, прошедшее после создания чрезвычайных палат в судах Камбоджи, они добились существенного прогресса в деле выполнения своего мандата, о чем подробно говорится в предыдущих докладах Генерального секретаря, которые были представлены в связи с просьбами о выделении субсидии чрезвычайным палатам ([A/58/617](#), [A/59/432](#) и [A/59/432/Add.1](#), [A/60/565](#), [A/62/304](#), [A/67/380](#), [A/68/532](#), [A/69/536](#), [A/70/403](#), [A/71/338](#), [A/72/341](#), [A/73/331](#), [A/74/359](#), [A/75/242](#), [A/76/331](#), [A/77/513](#) и [A/78/515](#)). В период после представления предыдущего доклада Генерального секретаря чрезвычайные палаты продолжали выполнять свои остаточные функции в соответствии с Добавлением к Соглашению между Организацией Объединенных Наций и Королевским правительством Камбоджи о преследовании в соответствии с камбоджийским правом за преступления, совершенные в период Демократической Кампучии, которое было одобрено Генеральной Ассамблей в ее резолюции [75/257](#) В и вступило в силу 22 декабря 2021 года.

2. В связи с функционированием чрезвычайных палат по-прежнему существуют значительные финансовые трудности. Возникли сложности с привлечением добровольных взносов, необходимых для полного покрытия расходов, относящихся к международному компоненту, на 2024 год. Утверждение Генеральной Ассамблей субсидии в дополнение к финансовым ресурсам международного компонента чрезвычайных палат, получаемым в виде добровольных взносов, имело огромное значение для работы палат. В связи с ожидаемым объемом добровольных взносов на нужды международного компонента к концу 2024 года будет необходимо использовать 1,8 млн долл. США из суммы полномочий на принятие обязательств в размере 2,2 млн долл. США. Что касается национального компонента, то стабилизировать его финансовое положение на 2024 год позволили финансовые взносы правительства Камбоджи.

3. На 2025 год бюджетная смета международного компонента составляет 2,4 млн долл. США. Объем полученных чрезвычайными палатами добровольных взносов и обязательств в отношении международного компонента на 2025 год составляет на сегодняшний день 0,4 млн долл. США. Поэтому чрезвычайные палаты обращаются с просьбой о выделении для международного компонента субсидии в размере 2,0 млн долл. США, с тем чтобы палаты могли организованно и своевременно выполнить свои оставшиеся функции. Выполнение этих остаточных функций необходимо для того, чтобы чрезвычайные палаты могли и далее содействовать привлечению к ответственности за серьезные преступления, совершенные режимом «красных кхмеров», а также для сохранения непрекращающегося наследия чрезвычайных палат.

II. Завершение рассмотрения материалов дел¹

A. Дело 001: Канг Кек Иеу, он же «Дуть»

4. 2 сентября 2020 года Канг Кек Иеу, бывший начальник печально известного центра безопасности С-21 в Пномпене, скончался после госпитализации. До своей смерти он отбывал пожизненное наказание, назначенное Палатой

¹ Более подробную информацию об истории этих дел см. в докладе Генерального секретаря об остаточных функциях чрезвычайных палат ([A/77/789](#)) и в поступившей в 2022 году просьбе Генерального секретаря о выделении субсидии чрезвычайным палатам ([A/77/513](#)).

Верховного суда за преступления против человечности и грубые нарушения Женевских конвенций 1949 года.

В. Дело 002: Нуон Чea, Иенг Сari, Кхиеу Сампхан и Иенг Тирит

5. Обвинения по делу 002 были выделены в два производства («дело 002/01» и «дело 002/02»); по каждому из них проводилось свое разбирательство и выносились свое решение.

6. В деле 002/01 23 ноября 2016 года Палата Верховного суда в значительной части оставила в силе обвинительные приговоры за преступления против человечности в отношении Нуон Чea, бывшего председателя Собрания народных представителей Демократической Кампучии и заместителя секретаря Коммунистической партии Кампучии, и Кхиеу Сампхана, бывшего главы государства Демократическая Кампучия, подтвердив вынесенные Судебной палатой приговоры к пожизненному тюремному заключению². Что касается дела 002/02, то 16 ноября 2018 года Палата признала Нуон Чea и Кхиеу Сампхана виновными в преступлениях против человечности, грубых нарушениях Женевских конвенций и геноциде вьетнамской этнической, национальной и расовой группы. Оба обвиняемых были также признаны содействовавшими совершению преступления против человечности в виде убийства. Исходя из доктрины ответственности начальников, Судебная палата также осудила Нуон Чea за геноцид тямской этнической и религиозной группы. И Нуон Чea, и Кхиеу Сампхан были приговорены к пожизненному тюремному заключению, причем их приговоры по делам 002/01 и 002/02 были объединены в единое наказание в виде пожизненного лишения свободы. После того как 4 августа 2019 года Нуон Чea скончался, Палата Верховного суда прекратила апелляционное производство в отношении него, а позднее определила, что выводы Судебной палаты в отношении Нуон Чea не отменяются фактом его кончины. 22 сентября 2022 года Палата Верховного суда вынесла решение по апелляциям, поданным по делу 002/02, и в полной мере подтвердила вынесенные Судебной палатой решения об осуждении Кхиеу Сампхана за геноцид и грубые нарушения Женевских конвенций и подтвердила осуждение за все преступления против человечности, кроме двух. Палата Верховного суда удовлетворила апелляцию сообвинителей и вынесла еще один обвинительный приговор за преступления против человечности. Палата Верховного суда вынесла письменное решение 23 декабря 2022 года, завершив тем самым апелляционное производство по делу Кхиеу Сампхана.

7. После вынесения апелляционного решения по делу 002/02 Палата Верховного суда в рамках судебного процесса распорядилась 28 апреля 2023 года о реklassификации более 24 000 документов (составляющих свыше 260 000 страниц), относящихся к этому делу, а 14 июня 2024 года опубликовала последнюю партию реклассифицированных документов (см. п. 16 ниже).

² Иенг Тирит, бывший министр социальных дел Демократической Кампучии, была признана процессуально недееспособной по медицинским показаниям, однако оставалась под судебным надзором до своей смерти в августе 2015 года, после чего разбирательство в отношении нее было прекращено. Разбирательство в отношении Иенг Сари, бывшего заместителя премьер-министра Демократической Кампучии по иностранным делам, было прекращено после его смерти в марте 2013 года.

C. Дела 003 и 004: Meac Мут, Им Чаем, Ao Ана и Йим Тит

8. Что касается дела 004/01 в отношении Им Чаем, то 28 июня 2018 года Палата предварительного производства подтвердила снятие обвинений на основании отсутствия персональной юрисдикции, тем самым закрыв разбирательство по данному делу.

9. В деле 004/02 в отношении Ao Ана Палата Верховного суда, согласившись с единогласными соображениями Палаты предварительного производства о незаконности вынесения ведущими следствие судьями двух противоречащих друг другу заключительных постановлений, 10 августа 2020 года прекратила производство в отношении Ao Ана. 14 августа 2020 года судьи, совместно ведущие следствие, опечатали и сдали в архив материалы дела 004/02, завершив тем самым судебное разбирательство по нему. По состоянию на момент подготовки настоящего доклада Палата Верховного суда занимается реклассификацией документов по делу 004/02 (см. п. 17 ниже).

10. Что касается дела 003 в отношении Meac Мута, то Палата Верховного суда, согласившись с единогласными соображениями Палаты предварительного производства о незаконности вынесения ведущими следствие судьями двух противоречащих друг другу заключительных постановлений, 17 декабря 2021 года прекратила производство в отношении Meac Мута. 20 декабря 2021 года судьи, совместно ведущие следствие, опечатали и сдали в архив материалы дела 003, завершив тем самым судебное разбирательство по нему.

11. В деле 004 в отношении Йим Тита Палата Верховного суда, согласившись с единогласными соображениями Палаты предварительного производства о незаконности вынесения ведущими следствие судьями двух противоречащих друг другу заключительных постановлений, 20 декабря 2021 года прекратила производство в отношении Йим Тита. 29 декабря 2021 года судьи, совместно ведущие следствие, опечатали и сдали в архив материалы дела 004, завершив тем самым судебное разбирательство по нему.

III. План завершения работы и программа выполнения остаточных функций

12. В своей резолюции [75/257](#) В Генеральную Ассамблею одобрила добавление к Соглашению между Организацией Объединенных Наций и Королевским правительством Камбоджи, основное внимание в котором уделено переходным мерам и остаточным функциям чрезвычайных палат. Добавление было подписано Организацией Объединенных Наций и правительством Камбоджи в августе 2021 года и вступило в силу в декабре 2021 года.

13. Согласно Добавлению, первоначальный период выполнения остаточных функций составляет три года. После завершения рассмотрения дела 002/02 в декабре 2022 года чрезвычайные палаты приступили к выполнению своих остаточных функций 1 января 2023 года. Согласно положениям Добавления, чрезвычайные палаты выполняют следующие важные остаточные функции: рассмотрение ходатайств и проведение разбирательств в связи с пересмотром окончательных решений; обеспечение защиты потерпевших и свидетелей; наложение санкций или передача сведений в компетентные органы в связи с любыми умышленными помехами для отправления правосудия или дачей ложных показаний; надзор за исполнением приговоров и отслеживание порядка обращения с отбывающими наказание заключенными; ведение и хранение архивов и распоряжение ими, включая рассекречивание документов и материалов; реагирование на

просьбы о предоставлении доступа к документам; доведение до сведения общественности информации о чрезвычайных палатах; и контроль по мере необходимости за исполнением решений о возмещении ущерба гражданским истцам.

14. Как предусмотрено положениями Добавления, Организация Объединенных Наций и правительство Камбоджи проводят обзор хода выполнения остаточных функций с целью решить, будет ли палатам необходимо продолжать выполнять эти функции или некую их часть и в течение какого периода времени по истечении первоначального трехлетнего периода. Сторонам необходимо будет рассмотреть, например, вопрос о том, будет ли последний осужденный, Кхиен Сампхан, добиваться пересмотра приговора, существуют ли какие-либо опасения по поводу мер защиты свидетелей, а также о том, были ли архивы чрезвычайных палат в достаточной степени доступны для общественности. Стороны начали консультации по этому вопросу в 2024 году, и в соответствии с резолюцией [77/299](#) Генеральной Ассамблеи Генеральный секретарь представит Ассамблее на ее семьдесят девятой сессии доклад об осуществлении Добавления.

15. В рамках своих остаточных функций в 2024 году чрезвычайные палаты продолжали осуществлять надзор за исполнением приговора, вынесенного Кхиен Сампхану, в течение оставшегося срока его пожизненного заключения и отслеживать порядок обращения с ним в соответствии с Дополнением. Процесс направления индивидуальных уведомлений гражданским истцам, проживающим на территории Камбоджи и за ее пределами, начался в 2024 году и будет продолжаться в 2025 году до полного завершения.

16. Чрезвычайные палаты завершили обзор более 24 000 документов по делу 002 общим объемом свыше 260 000 страниц, подавляющее большинство которых потребовало проведения проверки и исключения информации для защиты конфиденциальных сведений о жертвах и свидетелях, многие из которых проживают в непосредственной близости от бывших членов «красных кхмеров». На момент подготовки настоящего доклада постановление о реклассификации документов по делу 002 (см. п. 7 выше) было полностью выполнено в отношении всей электронной документации, а работа по обновлению свода печатных документов будет продолжена в 2025 году.

17. Во исполнение просьбы международного сообвинителя чрезвычайные палаты проводят обзор документов, относящихся к делу 004/02, на предмет их расекречивания. В мае 2023 года Палата Верховного суда приняла стандартную методику обзора для обеспечения единобразия всех материалов дел, а 22 августа 2024 года издала постановление о рассмотрении и возможной реклассификации 35 461 документа общим объемом свыше 422 267 страниц. В связи с большим объемом печатных документов по делу 002, требующих обновления данных, и по делу 004/02, требующих проведения обзора, реклассификация и постоянное архивирование этих документов, по прогнозам, будут продолжаться в течение 2025 года. Кроме того, Палата Верховного суда продолжает рассматривать просьбу международного сообвинителя о том, чтобы Палата сформулировала политику, которая регулировала бы доступ ко всем документам, которые по-прежнему относятся к категории конфиденциальных или строго конфиденциальных, после удовлетворения всех просьб о расекречивании. Кроме того, 30 августа 2024 года Палата предложила сторонам по делу 003 представить свои замечания по поводу возможного обзора и реклассификации находящихся в этом деле 24 447 документов общим объемом 388 954 страницы. В течение срока действия остаточного мандата могут быть получены дополнительные просьбы сторон или могут быть вынесены дополнительные решения Палаты Верховного суда.

18. После переезда в помещения для выполнения остаточных функций в центре Пномпеня чрезвычайные палаты предприняли шаги по удовлетворению экологических, структурных и пространственных требований в новых помещениях для обеспечения долгосрочной сохранности архивов. После получения и монтажа компактных стеллажей в апреле 2024 года был завершен процесс переоборудования и оснащения постоянного архивного хранилища, а все материалы дел были перевезены на хранение в безопасное помещение с контролем температуры и влажности. Кроме того, в рамках инициативы, совместно реализуемой с правительственныйным Центром правовой документации, в 2024 году был открыт ресурсный центр, который обеспечивает для общественности бесплатный доступ к архивам чрезвычайных палат и в котором оборудовано многофункциональное пространство для распространения информации, ведения информационно-просветительской работы и обучения, а также пространство для публичных консультаций, которое может использоваться гражданскими истцами, их представителями и ассоциациями, а также партнерами из гражданского общества и неправительственными организациями, сотрудничающими с чрезвычайными палатами. Продолжается работа над остальными компонентами ресурсного центра, в том числе информационными и выставочными зонами, помещениями для увековечения памяти и сохранения памяти о жертвах режима «красных кхмеров», а также рабочими помещениями для осуществления информационно-просветительской деятельности и для использования пострадавшими. Ожидается, что эти компоненты будут завершены и станут доступны для общественности в конце 2025 года.

19. Чрезвычайные палаты продолжают распространять среди общественности информацию о деятельности чрезвычайных палат в соответствии с пунктом 1 статьи 2 Добавления, в том числе посредством подготовки информационных брошюрок для гражданских истцов, в которых содержится подробное описание хода судебного производства по делам 001 и 002; создания предназначенных для широкой общественности обновленных информационно-пропагандистских материалов о чрезвычайных палатах, включая информационные карточки, видеоролики, информационные брошюры и материалы для публикации в социальных сетях; подготовки детского справочника по чрезвычайным палатам; подготовки предназначенного для широкой общественности фактологического справочника о создании и деятельности чрезвычайных палат и о рассматриваемых ими делах; начала работы над всеобъемлющим каталогом судебной практики чрезвычайных палат, предназначенного для специалистов-практиков и учащихся; и создания цифровой базы данных о более чем 18 000 жертв центра безопасности S-21, которая была консолидирована сторонами и судебными палатами по всем расследованным делам.

20. В 2024 году Чрезвычайные палаты начали свою общенациональную информационно-пропагандистскую кампанию, которая охватывает все 25 провинций Камбоджи, и на сегодняшний день посетили 33 места в восьми провинциях за пределами Пномпеня. Курсирующий между городами автобус выполняет функцию передвижного элемента ресурсного центра, оснащен физическими и цифровыми ресурсами чрезвычайных палат и служит для активного распространения информации, взаимодействия с гражданскими истцами, свидетелями и жертвами, повышения осведомленности молодежи о чрезвычайных палатах и их работе и для участия в межпоколенческом диалоге с общинами. Этот вид информационно-пропагандистской работы направлен непосредственно на удовлетворение большого числа запросов, поступающих от жертв и заинтересованных сторон чрезвычайных палат, о чем говорится в консультативном докладе об

остаточной деятельности, связанной с жертвами³, и в последующем докладе о трехдневном семинаре с участием заинтересованных сторон по работе с жертвами на этапе остаточной деятельности⁴.

21. К мероприятиям, которые будут проводиться в ходе информационно-пропагандистской работы в 2025 году, относятся полное или частичное выполнение рекомендаций, вынесенных по итогам проведенного в мае 2022 году семинара и касающихся расширения взаимодействия и сотрудничества чрезвычайных палат с организациями гражданского общества за пределами Пномпеня; диалог между поколениями; инициативы по примирению между правонарушителями и целевыми группами; институциональное признание виктимности; и сохранение непрекращающей памяти о жертвах и страданиях поколений. Подобные инициативы направлены на защиту от отрицания, дезинформации и политического ревизионизма в отношении чудовищных преступлений режима «красных кхмеров», в частности геноцида в отношении вьетнамского и тямского меньшинств.

22. В 2025 году чрезвычайные палаты продолжат ведение и хранение архивов и распоряжение ими, реагирование на просьбы о предоставлении доступа к документам и выполнение любых дополнительных специальных функций, если это потребуется в соответствии со статьей 2 Добавления. Что касается архивов, то чрезвычайные палаты продолжат текущую работу, связанную с реклассификацией и постоянным хранением в архивах реклассифицированных документов. Модернизация сервера позволила провести необходимое обновление программного обеспечения базы данных судебных дел, повысив ее доступность, в том числе за счет прикладного программного интерфейса, позволяющего напрямую запрашивать через веб-сайт открытые документы судебного архива; оптического распознавания знаков и, соответственно, возможности поиска на кхмерском языке; и технологий нового поколения, позволяющих проводить полноценный онлайновый поиск. Эти обновления станут доступны для общественности после открытия в начале 2025 года нового веб-сайта, предназначенного для сохранения наследия.

23. Что касается сохранения наследия, то позднее в 2024 году планируется на первоначальном этапе запустить предназначенный для широкой общественности обновленный веб-сайт, содержащий ключевую информацию о создании, деятельности и правовом вкладе чрезвычайных палат. По итогам периода сбора отзывов от представителей общественности этот веб-сайт будет доработан в 2025 году с учетом замечаний и предложений пользователей, с тем чтобы обеспечить его удобство для населения Камбоджи. В ходе обновления приоритет будет отдан обеспечению доступности за счет простоты использования и взаимодействия с различными платформами и устройствами. При этом будет учитываться местный камбоджийский контекст, отражающий демографически молодое население, в основном использующее смартфоны и ноутбуки и предпочитающее интерактивный контент для получения информации. Помимо общей информации, на новом сайте будут в том числе размещены: глоссарий, включающий более 1600 юридических терминов и словосочетаний, использованных, разработанных и уточненных чрезвычайными палатами на этапе их судебной

³ Ottara You and Claudia Fenz, Co-Rapporteurs on Residual Functions related to Victims, “Victim-related activities of the ECCC during the residual phase: advisory report”, 1 December 2021, available at <https://eccc.gov.kh/en/publication/co-rapporteurs-victims-advisory-report>. Материалы, полученные в ответ на призыв содокладчиков о внесении вклада в подготовку доклада, размещены по адресу www.eccc.gov.kh/en/publication/annex-2-co-rapporteurs-call-contribution-ideas-and-submissions-received.

⁴ David Cohen, Daniel Mattes and Sangeetha Yogendran, “Report on the May 2022 workshop on victim-related activities during the implementation of the ECCC’s residual mandate”, 15 July 2022.

деятельности, на английском, французском и кхмерском языках; фактологический справочник о чрезвычайных палатах; список жертв центра безопасности S-21 с возможностью поиска; интерактивная карта мест преступлений, расследованных чрезвычайными палатами; и комментарии к ключевой судебной практике для использования местными специалистами-практиками в национальных судах. Одновременно с сайтом будет запущен портал с прямым публичным доступом к судебной базе рассекреченных документов, что избавит от необходимости вручную загружать документы на сайт.

24. В соответствии с пунктом 1 статьи 2 Добавления в 2025 году в число других задач будет входить мониторинг и исполнение 26 решений о возмещении ущерба гражданским истцам. Согласно правилу 23 квинквиес 3) б) внутренних правил чрезвычайных палат предварительным условием для утверждения в судебном порядке коллективных и моральных компенсаций является подтверждение внешнего финансирования их выплаты. Хотя на момент вынесения судебных решений финансирование во многих случаях уже было обеспечено, партнеры-исполнители заявили о сложности ведения в дальнейшем публичной отчетности о своих инициативах. В 2024 году чрезвычайные палаты подвели итоги всех утвержденных судебных reparаций, подтвердили их статус и распространяли сведения о них в форме передвижной выставки, проводившейся в рамках информационно-пропагандистской работы на местах. В 2025 году в ресурсном центре в Пномпене будет выделено помещение для партнеров-исполнителей, где они смогут демонстрировать материалы о своих проектах и мероприятиях, связанных с чрезвычайными палатами. Чрезвычайные палаты будут сотрудничать с организациями-исполнителями для демонстрации по всей стране отдельных утвержденных reparаций, особенно тех, которые содержат элементы творческого и исполнительского искусства, связанные с чрезвычайными палатами, и по возможности будут доводить их до сведения широкой общественности. Такие действия позволяют и далее реализовывать заявленное гражданскими истцами и организациями гражданского общества стремление поддерживать, развивать и увековечивать сложившиеся инициативы на этапе выполнения остаточных функций чрезвычайных палат⁵, а также сохранять их для будущих поколений посредством включения в постоянную экспозицию в ресурсном центре.

25. Кроме того, чрезвычайные палаты продолжат отслеживать эффективность текущих защитных мер, предписанных в связи со всеми делами, выявлять любые связанные с ними фактические или предполагаемые проблемы, касающиеся вмешательства в отправление правосудия, и при необходимости сообщать об этом палатам. В 2024 году началась работа со 196 свидетелями, которые давали показания в суде и проживают в Камбодже; в 2025 году эта работа будет продолжена в целях проведения анализа защитных мер и опасений в отношении безопасности, а также в целях распространения информации о завершении рассмотрения соответствующих дел.

IV. Текущее финансовое положение и усилия по привлечению средств

26. В своих предыдущих докладах Генеральный секретарь привлекал внимание государств-членов к финансовым сложностям, с которыми сталкиваются чрезвычайные палаты. Эти сложности сохранялись и в 2024 году. Объем взносов правительства Камбоджи на нужды национального компонента поддерживается

⁵ Ottara You and Claudia Fenz, "Victim-related activities of the ECCC".

на стабильном уровне с 2014 года, однако финансовое положение международного компонента остается неопределенным.

27. В Соглашении между Организацией Объединенных Наций и Королевским правительством Камбоджи предусматривается, что Организация Объединенных Наций отвечает за финансирование расходов международного компонента чрезвычайных палат, а правительство Камбоджи — за покрытие расходов национального компонента, включая оклады национальных сотрудников, коммунальные расходы и расходы на обслуживание палат. В своей резолюции [78/253](#) Генеральная Ассамблея призвала все государства-члены продолжать добровольно оказывать поддержку чрезвычайным палатам и расширять такую поддержку и просила Генерального секретаря прилагать и далее активные усилия для получения дополнительных добровольных взносов, в том числе за счет расширения донорской базы, для финансирования будущей деятельности палат.

Усилия по привлечению средств в 2024 году

28. Чрезвычайные палаты продолжали реализацию стратегии привлечения средств, которая была разработана в 2016 году для расширения донорской базы и сохранения поддержки со стороны традиционных доноров. Высокопоставленные должностные лица правительства Камбоджи, как и ранее, на регулярной основе проводят в столице работу с донорами по сбору средств.

29. Секретариат продолжал прилагать усилия для мобилизации средств через контакты с дипломатическими представительствами. Стремясь сохранить и расширить имеющуюся донорскую базу, 26 августа 2024 года Генеральный секретарь направил постоянным представительствам всех государств-членов письмо с просьбой о финансовой поддержке чрезвычайных палат. Кроме того, Координатор проекта «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”» продолжает регулярно взаимодействовать с представителями государств-членов, находящимися в Пномпене, стараясь заручиться добровольными взносами на нужды международного компонента чрезвычайных палат. В феврале и марте 2024 года Координатор направил в 131 аккредитованное дипломатическое представительство в Камбодже письма с предложением о взаимодействии с чрезвычайными палатами⁶. Кроме того, в июле 2024 года Юрисконсульт Организации Объединенных Наций встретился с членами Группы друзей чрезвычайных палат в Пномпене и обратился к ним с призывом продолжать оказывать финансовую поддержку. В течение отчетного периода между Секретариатом и членами группы основных доноров в Нью-Йорке проводились регулярные консультации, задачей которых было сохранение их взносов.

30. Несмотря на продолжающиеся усилия по привлечению финансовых средств, объем добровольных взносов на нужды международного компонента продолжал сокращаться: в 2015 году он составлял 17,7 млн долл. США (65 процентов от утвержденного бюджета на 2015 год), в 2016 году — 13,1 млн долл. США (51 процент от утвержденного бюджета), в 2017 году — 9,4 млн долл. США (30 процентов от утвержденного бюджета), в 2018 году — 8,4 млн долл. США (47 процентов от утвержденного бюджета), в 2019 году — 6,2 млн долл. США (39 процентов от утвержденного бюджета), в 2020 году — 4,4 млн долл. США (38 процентов от утвержденного бюджета), в 2021 году — 3,6 млн долл. США (28 процентов от утвержденного бюджета), в 2022 году — 3,5 млн долл. США (42 процента от утвержденного бюджета), а в 2023 году снизился до

⁶ К 31 августа 2024 года чрезвычайные палаты посетили семь миссий, и этим миссиям было предложено оказать поддержку в выполнении их мандата.

1,5 млн долл. США (33 процента от утвержденного бюджета). Объем добровольных взносов на 2024 год, по оценкам, составит примерно 0,8 млн долл. США (31 процент от утвержденного бюджета).

Финансовое положение и использование полномочий на принятие обязательств

31. На 2014 год Генеральная Ассамблея утвердила полномочия на принятие обязательств в отношении международного компонента в размере 15,5 млн долл. США, однако эти средства так и не были использованы, поскольку связанные с международным компонентом обязательства, относящиеся к 2014 году, были в итоге полностью покрыты за счет добровольных взносов. В дальнейшем Ассамблея вновь утверждала полномочия на принятие обязательств в отношении международного компонента чрезвычайных палат: 12,1 млн долл. США на 2015 год, 12,1 млн долл. США на 2016 год, 11,0 млн долл. США на 2017 год, 8,0 млн долл. США на 2018 год, 7,5 млн долл. США на 2019 год, 7,0 млн долл. США на 2020 год, 7,0 млн долл. США на 2021 год, 7,0 млн долл. США на 2022 год, 3,8 млн долл. на 2023 год и 2,2 млн долл. США на 2024 год, чтобы обеспечивать своевременную выплату окладов персоналу и своевременное покрытие его расходов и не допускать перебоев в работе чрезвычайных палат.

32. В разделе IV своей резолюции [77/263](#) А Генеральная Ассамблея уполномочила Генерального секретаря принимать обязательства на сумму, не превышающую 3,8 млн долл. США, в дополнение к финансовым ресурсам международного компонента чрезвычайных палат, получаемым в виде добровольных взносов, в отношении периода с 1 января по 31 декабря 2023 года. С учетом окончательных расходов за 2023 год и добровольных финансовых ресурсов Генеральный секретарь использовал сумму в размере 2 977 296 долл. США из субсидии в дополнение к полученным добровольным финансовым ресурсам. Информация о расходах представлена в проверенных финансовых ведомостях и в докладе об исполнении бюджета по программам на 2023 год ([A/79/83](#)).

33. Полномочия на принятие обязательств функционируют как механизм промежуточного финансирования, позволяющий Организации Объединенных Наций продлевать контракты международным должностным лицам и иному персоналу в чрезвычайных палатах, и как источник средств на погашение оперативных расходов в случае, если добровольного финансирования окажется недостаточно. Сообразуясь с наличием добровольных взносов и полномочий на принятие обязательств, Организация Объединенных Наций продлевала на полный год контракты сотрудникам, занятым в международном компоненте чрезвычайных палат, как в 2023, так и в 2024 году, за счет чего был стабилизирован состав персонала.

34. Группа заинтересованных государств утвердила на 2024 год бюджет в размере 2,6 млн долл. США для международного компонента и 2,5 млн долл. США для национального компонента. На сегодняшний день поступили добровольные взносы в размере 0,8 млн долл. США для международного компонента. Исходя из прогнозируемых расходов, ожидается, что к концу 2024 года будет использовано 1,8 млн долл. США из объема утвержденных полномочий на принятие обязательств в размере 2,2 млн долл. США. Что касается национального компонента, то поступили взносы в размере 2,5 млн долл. США от правительства Камбоджи, и вместе с суммой в размере 0,3 млн долл. США, перенесенной с 2023 года, этого достаточно, чтобы обеспечить функционирование национального компонента чрезвычайных палат до конца 2024 года.

V. Финансовые потребности чрезвычайных палат на 2025 год

35. Международный и национальный компоненты финансируются раздельно: Секретариат отвечает за получение добровольных взносов для международного компонента и распоряжение ими, а правительство Камбоджи — за финансирование национального компонента, в том числе за счет средств, выделяемых на эти цели международным сообществом. Предлагаемый бюджет на 2025 год составлен с учетом потребностей в ресурсах в поддержку предусмотренных мандатом планов работы по выполнению судебных и несудебных функций.

36. Предлагаемый бюджет, который будет проанализирован группой основных доноров и руководящим комитетом и который должен быть окончательно утвержден группой заинтересованных государств, составлен с учетом соответствующих рекомендаций Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, содержащихся в его докладе ([A/78/7/Add.21](#)) и одобренных Генеральной Ассамблей в ее резолюции [78/253](#). Подробная информация об этих рекомендациях и о мерах, принятых чрезвычайными палатами, приведена в приложении I к настоящему докладу.

37. Предлагаемый бюджет на 2025 год, изложенный в таблицах 1–3 ниже, отражает ресурсы (в том числе кадровые) для международного компонента в связи с функционированием чрезвычайных палат в течение этого года. Дополнительные сведения о финансовом положении чрезвычайных палат приведены в приложении II к настоящему докладу.

Таблица 1

Финансовые ресурсы для международного компонента чрезвычайных палат

(В тыс. долл. США)

Компонент	(1)	(2)	(3)	Изменения в объеме ресурсов		(6)
				Фактические расходы (январь — декабрь 2024 года)	Сумма	
Расходы/потребности						
Судебные канцелярии	865,3	41,4	26,4	(20,9)	(50,5)	20,5
Секции защиты и поддержки потерпевших	493,9	—	—	—	—	—
Административный отдел	3 102,4	2 598,3	2 613,3	(264,0)	(10,2)	2 334,3
Итого, 1	4 461,6	2 639,7	2 639,7	(284,9)	(10,8)	2 354,8
Источники финансирования						
Объявленные и выплаченные взносы и прочие поступления	1 484,3	810,6	—	—	—	400,4 ^b
Неизрасходованный остаток за предыдущий год	—	—	—	—	—	—
Ожидаемые взносы	—	—	—	—	—	—

Компонент	(1)	(2)	(3)	Сметные расходы (ян- варь — де- кабрь 2024 года)		Изменения в объеме ресурсов	Сметные по- требности (2025 год) ^a
				Сумма	В процентах		
Использованная или утвержденная сумма субсидии	2 977,3 ^c	1 829,1 ^d	—	—	—	—	—
Итого, 2	4 461,6	2 639,7	—	—	—	—	400,4
Профит/(дефицит)	—	—	—	—	—	—	(1 954,4)

^a Бюджетная смета на 2025 год подлежит обзору и утверждению группой заинтересованных государств.

^b Включая объявленные взносы Германии (273 823 долл. США (250 000 евро)) и Норвегии (92 764 долл. США (1 млн норвежских крон)), пересчет по курсу на 15 августа 2024 года, и взносы, полученные от Австрии (27 358 долл. США (25 000 евро)) и Чехии (6428 долл. США (150 000 чешских крон)).

^c Сумма субсидии, фактически использованной в 2023 году, отражена в докладе об исполнении бюджета по программам на 2023 год.

^d Сумма субсидии из утвержденного объема полномочий на принятие обязательств в размере 2,2 млн долл. США, которую предполагается использовать в 2024 году. Информация об окончательной сумме расходов за 2024 год и соответствующей сумме фактически использованной субсидии будет представлена в контексте доклада об исполнении регулярного бюджета на 2024 год.

Таблица 2

Потребности в разбивке по статьям расходов и источники финансирования, международный компонент

(В тыс. долл. США)

Компонент	(1)	(2)	(3)	Сметные расходы (ян- варь — де- кабрь 2024 года)		Изменения в объеме ресурсов	Сметные по- требности (2025 год) ^a
				Сумма	В процентах		
Должности	1 462,4	1 292,4	1 159,8	141,2	10,9	1 433,6	
Вознаграждение лиц, не являющихся сотрудниками	300,2	41,4	26,4	(20,9)	(50,5)	20,5	
Консультанты и эксперты	786,3	229,6	454,2	—	—	229,6	
Поездки персонала	21,6	64,4	64,3	—	—	64,4	
Услуги подряда	421,7	502,8	453,9	(218,8)	(43,5)	284,0	
Общие оперативные расходы	1 046,3	419,4	333,7	(175,7)	(41,9)	243,7	
Предметы снабжения	66,2	48,8	12,7	(10,7)	(22,0)	38,1	
Мебель и оборудование	357,0	40,9	134,7	—	—	40,9	
Итого, 1	4 461,6	2 639,7	2 639,7	(284,9)	(10,8)	2 354,8	
Объявленные и выплаченные взносы и прочие поступления	1 484,3	810,6	—	—	—	400,4 ^b	
Неизрасходованный остаток за предыдущий год	—	—	—	—	—	—	
Ожидаемые взносы	—	—	—	—	—	—	

Компонент	(1)	(2)	(3)	Сметные расходы (январь — декабрь 2024 года)		Сметные потребности (2025 год) ^a
				(4)=(6)-(2)	(5)=(4)÷(2)	
Использованная или утвержденная сумма субсидии	2 977,3 ^c	1 829,1 ^d	—	—	—	—
Итого, 2	4 461,6	2 639,7	—	—	—	400,4
Профит/(дефицит)	—	—	—	—	—	(1 954,4)

^a Бюджетная смета на 2025 год подлежит обзору и утверждению группой заинтересованных государств.

^b Включая объявленные взносы Германии (273 823 долл. США (250 000 евро)) и Норвегии (92 764 долл. США (1 млн норвежских крон)), пересчет по курсу на 15 августа 2024 года, и взносы, полученные от Австрии (27 358 долл. США (25 000 евро)) и Чехии (6428 долл. США (150 000 чешских крон)).

^c Сумма субсидии, фактически использованной в 2023 году, отражена в докладе об исполнении бюджета по программам на 2023 год.

^d Сумма субсидии из утвержденного объема полномочий на принятие обязательств в размере 2,2 млн долл. США, которую предполагается использовать в 2024 году. Информация об окончательной сумме расходов за 2024 год и соответствующей сумме фактически использованной субсидии будет представлена в контексте доклада об исполнении регулярного бюджета на 2024 год.

**Таблица 3
Кадровые ресурсы для международного компонента чрезвычайных палат**

Категория	Утвержденные должностные обязанности на 2023 год	Утвержденные должностные обязанности на 2024 год	Предлагаемые должностные обязанности на 2025 год ^a
Категория специалистов и выше			
Должностные лица Организации Объединенных Наций ^b	—	—	—
Д-1	1	1	1
C-4	2	1	1
C-3	1	1	1
Итого	4	3	3
Прочие разряды			
Категория полевой службы	1	—	—
Категория национальных сотрудников — специалистов	3	4	4
Местный разряд	3	4	4
Итого	7	8	8
Всего	11	11	11

^a Бюджетная смета на 2025 год подлежит обзору и утверждению группой заинтересованных государств.

^b Все должностные лица Организации Объединенных Наций, включая международного соординатора, получают вознаграждение на пропорциональной основе только за дистанционную работу. Поэтому соответствующие сведения не отражены в штатном расписании.

38. Потребности в ресурсах на 2025 год составляют 2 354 800 долл. США и складываются из необходимости финансировать 11 должностей (1 Д-1, 1 C-4, 1 C-3, 4 должности национальных сотрудников — специалистов и 4 должности местного разряда) и покрывать расходы по таким не связанным с должностями

статьям, как «Консультанты и эксперты», «Поездки персонала», «Услуги подряда», «Общие оперативные расходы», «Предметы снабжения» и «Мебель и оборудование». Объем ресурсов в предлагаемом бюджете на 2025 год на 284 900 долл. США (10,8 процента) меньше по сравнению с утвержденным объемом ресурсов на 2024 год, о чем подробно говорится ниже:

a) **судебные канцелярии.** Сокращение сметы на 20 900 долл. США по сравнению с утвержденной на 2024 год суммой в размере 41 400 долл. США отражает уменьшение потребностей в ресурсах на выполнение судебной работы в 2025 году. Все судьи и сообщинитель будут по-прежнему работать удаленно и будут получать вознаграждение на пропорциональной основе, за исключением случаев, когда их присутствие будет требоваться в месте пребывания чрезвычайных палат;

b) **защита и поддержка потерпевших.** В 2025 году потребности в ресурсах по этой статье бюджета для международного компонента не предусмотрены. Оказание внесудебной поддержки гражданским истцам и потерпевшим по-прежнему финансируется из бюджета по статье национального компонента. Смета расходов на специальную судебную работу, связанную с защитой и взаимодействием с гражданскими истцами, на 2025 год предусмотрена в бюджете по статье «Консультанты и эксперты» Административного отдела;

c) **административный отдел.** Чистое уменьшение сметы на 264 000 долл. США по сравнению с утвержденным бюджетом на 2024 год является результатом сокращения расходов на 405 200 долл. США по не связанным с должностями статьям (218 800 долл. США по статье «Услуги подряда», 175 700 долл. США по статье «Общие оперативные расходы» и 10 700 долл. США по статье «Предметы снабжения»), что главным образом объясняется сокращением потребностей в ресурсах на осуществление работы в третьем году выполнения остаточных функций. Это уменьшение отчасти компенсируется увеличением сметы на 141 200 долл. США на финансирование должностей, что объясняется увеличением суммы корректива по месту службы в Камбодже с марта 2024 года и ежегодной корректировкой стандартных ставок расходов на выплату окладов в Организации Объединенных Наций.

39. Совокупный объем финансовых потребностей и национального, и международного компонентов составляет на 2025 год 4 616 600 долл. США (2 354 800 долл. США для международного компонента и 2 261 800 долл. США для национального компонента). Что касается международного компонента, то на сегодняшний день Секретариат получил на 2025 год добровольные взносы и подтвержденные обязательства на сумму 400 400 долл. США. С учетом динамики взносов в 2017–2024 годах ожидается, что любые дополнительные взносы будут объявляться по частям и в разных объемах в конце финансового года, при этом имеющийся остаток средств ни в какой момент не будет достаточным для того, чтобы обеспечить разумную продолжительность контрактов с сотрудниками. Оперативный резерв в размере 4,2 млн долл. США, накопленный с момента появления чрезвычайных палат, был полностью исчерпан в 2012 году, чтобы покрыть расходы на выплату заработной платы, и его баланс остается нулевым. Поскольку добровольных взносов поступает все меньше и так как действующими с 2015 года условиями использования субсидии из регулярного бюджета предусматривается, что любые неизрасходованные остатки подлежат возвращению Организации Объединенных Наций, чрезвычайные палаты не сумели восстановить какого-либо финансового резерва и в силу этого не располагают механизмом для финансирования текущих оперативных потребностей.

40. Чтобы выйти из этого положения, Генеральный секретарь предлагает выделить для международного компонента на 2025 год субсидию в размере 1 954 400 долл. США. Размер испрашиваемой субсидии определяется тем, что объем предлагаемого бюджета на 2025 год составляет 2 354 800 долл. США, а объем подтвержденных добровольных взносов на 2025 год — 400 400 долл. США. Размер испрашиваемой субсидии соответствует объему финансовых ресурсов, необходимых для обеспечения бесперебойного функционирования чрезвычайных палат в течение 2025 года, как это предусмотрено в бюджете на 2025 год, который подлежит утверждению группой заинтересованных государств⁷. Предлагаемая субсидия позволила бы чрезвычайным палатам продолжать бесперебойно осуществлять деятельность, пока не поступят дополнительные добровольные взносы, необходимые для их функционирования в течение всего года. Генеральный секретарь предполагает использовать субсидию в том случае, если имеющихся внебюджетных средств будет недостаточно для выплаты окладов международного компонента и покрытия его оперативных расходов. Учитывая финансовое положение чрезвычайных палат, Генеральный секретарь предлагает выделить эту субсидию, чтобы не допустить негативного воздействия на движение денежных средств в Организации. Сознавая как сложности с обеспечением надежного поступления добровольных взносов, так и необходимость добиваться оперативного завершения оставшейся работы, Генеральный секретарь продолжит свои активные усилия по привлечению финансовых средств. Как показывает опыт прошлых лет, любой дефицит финансирования с большой вероятностью серьезно скажется на деятельности чрезвычайных палат.

41. Правительство Камбоджи последовательно вносило значительный вклад в поддержку чрезвычайных палат: его взносы составили 4,1 млн долл. США в 2015 году, по 4,2 млн долл. США в 2016 и 2017 годах, 4 млн долл. США в 2018 году, 3,9 млн долл. США в 2019 году, 3,8 млн долл. США в 2020 году, 3,6 млн долл. США в 2021 году, 3,4 млн долл. США в 2022 году, 1,5 млн долл. США в 2023 году и 2,5 млн долл. США в 2024 году. Правительство Камбоджи вновь заявило о своей твердой приверженности работе чрезвычайных палат и преодолению сложностей с их финансированием. В этой связи следует отметить взносы правительства на 2023 и 2024 годы, составившие 100 процентов от потребностей в ресурсах на функционирование национального компонента на эти годы. Организация Объединенных Наций будет продолжать поддерживать правительство Камбоджи в стремлении получить добровольные взносы от международного сообщества на деятельность национального компонента, чтобы оказать поддержку в осуществлении программных мероприятий, дополняющих основную деятельность, предусмотренную бюджетом.

VI. Обязательства по выплатам по окончании службы

42. Если наличие полного финансирования в 2025 году обеспечено не будет, то продление контрактов с сотрудниками окажется невозможным. В этом случае действующие контракты истекут согласно их условиям, что будет означать появление дополнительных обязательств, не предусмотренных в предлагаемом бюджете на 2025 год. Эти обязательства будут включать выплаты и пособия, полагающиеся по окончании службы, например оплату переезда, оплату перевозки имущества в связи с переездом и выплату субсидии на репатриацию, а также компенсацию за неиспользованный ежегодный отпуск. С учетом объема

⁷ Если предлагаемый бюджет на 2025 год будет утвержден в ином объеме, то Генеральной Ассамблее будет представлена обновленная информация о любых корректировках к бюджету или о последующем изменении предлагаемого размера субсидии.

платежной ведомости по состоянию на май 2024 года эти обязательства в отношении международного компонента в настоящий момент оцениваются в 218 200 долл. США. Эта сумма не включает расходы, которые потребуются для надлежащего и упорядоченного прекращения операций, если в этом возникнет необходимость в 2025 году.

43. Как указывалось ранее, оперативный резерв был исчерпан в 2012 году, чтобы покрыть тогдашние расходы на выплату заработной платы из-за недополучения добровольных взносов. Условия использования субсидии не позволяют восстановить какие-либо резервы для покрытия обязательств по выплатам по окончании службы. Рассматривая вопрос о продолжительности продлеваемых контрактов персонала международного компонента чрезвычайных палат, Секретариат принимал во внимание примерные обязательства по таким выплатам. В прошлом это приводило к заключению контрактов меньшей продолжительности.

VII. Оперативное, бюджетное и финансовое взаимодействие с проектом «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”»

44. В разделе XII своей резолюции [76/246](#) А Генеральная Ассамблея, ссылаясь на пункт 26 доклада Консультативного комитета ([A/76/7/Add.12](#)), просила Генерального секретаря изучить целесообразность того, чтобы надзор за оперативным, бюджетным и финансовым взаимодействием с механизмом «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”» осуществляло одно подразделение Секретариата Организации Объединенных Наций, и представить варианты обеспечения этого с учетом опыта, накопленного в случаях аналогичного объединения функций.

45. С начала 2024 года функции, ранее выполнявшиеся Департаментом по экономическим и социальным вопросам, включая поддержку доноров и управление целевыми фондами, были полностью переданы механизму «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”», который, соответственно, управляет международным компонентом чрезвычайных палат и который в дополнение к выполнению функций, ранее выполнявшихся Департаментом по экономическим и социальным вопросам, продолжает оказывать техническую и оперативную помощь чрезвычайным палатам. Канцелярия Контролера дает механизму «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”» стратегические рекомендации для принятия управленческих решений, связанных с финансовыми рисками, а Управление по правовым вопросам дает ему рекомендации по вопросам правового характера.

VIII. Выводы

46. Генеральный секретарь с удовлетворением отмечает своевременное выполнение остаточных функций чрезвычайных палат и выражает признательность должностным лицам и сотрудникам чрезвычайных палат за их неизменную настойчивость и целеустремленность в выполнении мандата палат.

47. Генеральный секретарь с удовлетворением отмечает предоставление правительством Камбоджи финансирования для национального компонента, особенно обеспечение им полного финансирования национального

компонента в 2023 и 2024 годах, и отмечает демонстрируемое правительством стремление обеспечить успех работы палат. В то же время Генеральный секретарь выражает обеспокоенность по поводу того, что чрезвычайные палаты хронически испытывают финансовые сложности, связанные с международным компонентом, и что на протяжении последних лет средств, предоставляемых государствами-членами в добровольном порядке, постоянно не хватало для покрытия совокупных бюджетных потребностей. По-прежнему очевидно, что нынешние механизмы финансирования чрезвычайных палат не самодостаточны и что нужна дополнительная помощь.

48. Сохраняется острая потребность в том, чтобы международное сообщество обеспечивало чрезвычайные палаты финансовыми средствами, необходимыми для завершения выполнения остаточных функций, включая реklassификацию документов по делам для обеспечения максимально широкого доступа к ним и распространение информации и ведение судебного архива в соответствии с международными стандартами. Финансовая несосто- ятельность чрезвычайных палат на столь позднем этапе их деятельности стала бы серьезным препятствием в деле привлечения к ответственности за тяжкие преступления, совершенные «красными кхмерами», а также в деле сохранения непреходящего наследия чрезвычайных палат.

IX. Рекомендации

49. Генеральный секретарь просит Генеральную Ассамблею:

- a) принять к сведению настоящий доклад и информацию об использовании утвержденных на 2024 год полномочий на принятие обязательств;
- b) принять к сведению, что субсидия, использованная в 2023 году в размере 2 977 296 долл. США, отражена в докладе об исполнении бюджета по программам на 2023 год;
- c) принять к сведению, что потребности чрезвычайных палат в ре- сурсах на период с 1 января по 31 декабря 2025 года, связанные с дальней-шим выполнением международным компонентом чрезвычайных палат сво- его мандата, оцениваются в 2 354 800 долл. США;
- d) ассигновать по разделу 8 «Правовые вопросы» предлагаемого бюджета по программам на 2025 год сумму в размере 1 954 400 долл. США в виде субсидии международному компоненту чрезвычайных палат на 2025 год при том понимании, что любые полученные дополнительные доб- ровольные взносы позволяют сократить использование средств, предос- тавленных Организацией Объединенных Наций, что будет отражено в докладе об исполнении бюджета по программам на 2025 год;
- e) принять к сведению, что обязательства по выплатам занятым в чрезвычайных палатах сотрудникам Организации Объединенных Наций по окончании их службы оцениваются в настоящее время в 218 200 долл. США.

Приложение I

Краткая информация о мерах, принятых для выполнения соответствующих рекомендаций

Рекомендация	Принятые или намеченные меры по выполнению рекомендации
Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/78/7/Add.21)	
<p>Консультативный комитет отмечает, что чрезвычайные палаты перешли к этапу выполнения остаточных функций, который, как предполагается, первоначально продлится три года, и надеется, что консультации между Организацией Объединенных Наций и правительством Камбоджи и позволят повысить степень национальной ответственности и ускорить передачу обязанностей от международного компонента национальному компоненту при применении адресного подхода с точки зрения обеспечения соответствия между кадровыми и оперативными потребностями и сокращенным объемом функций. Комитет надеется, что обновленная информация по этому вопросу, включая подробные сведения о планировании и возможные сценарии развития событий, будет включена в будущие доклады Генерального секретаря (п. 9).</p> <p>Консультативный комитет отмечает, что объем активов чрезвычайных палат должен соответствовать сокращенному масштабу их деятельности по мере перехода к этапу выполнения остаточных функций. Комитет надеется, что в будущих докладах Генеральный секретарь представит дезагрегированную информацию о выбытии всего имущества, в том числе о номинальной и остаточной стоимости всех активов, а также подаренных/безвозмездно переданных и списанных активов, а также, при наличии таковых, о доходах и расходах, связанных с передачей имущества другим структурам (п. 10).</p>	<p>Организация Объединенных Наций и правительство Камбоджи начали консультации по этой теме в 2024 году. В июле 2024 года Юрисконсульт Организации Объединенных Наций провел встречу с премьер-министром Камбоджи, чтобы обсудить этот вопрос. В соответствии с резолюцией 77/299 Генеральной Ассамблеи Генеральный секретарь представит Ассамблею на ее семьдесят девятой сессии доклад об осуществлении Добавления к Соглашению между Организацией Объединенных Наций и Королевским правительством Камбоджи о преследовании в соответствии с камбоджийским правом за преступления, совершенные в период Демократической Кампучии, в который будут включены сведения о результатах этих консультаций.</p> <p>В конце 2023 года была проведена комплексная физическая проверка всего имущества проекта «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”», в том числе имущества с серийным номером, имущества без серийного номера и основных средств. Впоследствии, в 2024 году, были списаны в общей сложности 293 единицы имущества, приобретенного в период 2008–2022 годов, в том числе единицы имущества с серийным номером и без него и основные средства:</p> <ul style="list-style-type: none"> а) в общей сложности 275 единиц имущества с серийным номером и без него с нулевой балансовой стоимостью, относящиеся к информационно-коммуникационному оборудованию, оборудованию общего назначения и офисной технике, которые не требуются на этапе остаточной деятельности, были списаны методом безвозмездного выбытия в пользу правительства Камбоджи; б) в общей сложности 18 единиц основных средств с нулевой балансовой стоимостью, срок полезного использования которых превышен на срок от 4 до 7 лет, были списаны методом уничтожения в соответствии с применимыми правилами и положениями Организации Объединенных Наций.

Рекомендация	Принятые или намеченные меры по выполнению рекомендации
<p>Консультативный Комитет вновь выражает мнение о том, что архивы чрезвычайных палат являются важной составной частью международного гуманитарного права и что необходимо приложить все усилия для обеспечения доступа к ним широкой общественности. Комитет призывает все государства-члены поддержать работу по сохранению и охране исторического наследия архивов в качестве общей глобальной обязанности по продвижению вперед дела международного правосудия (п. 14).</p>	<p>Продолжается работа по обеспечению сохранности архивов чрезвычайных палат. В 2024 году чрезвычайные палаты завершили работу по созданию архивного хранилища, соответствующего международным стандартам, для хранения документации, включая оригиналы документов по делам. Ресурсный центр, располагающийся в помещениях для выполнения остаточных функций и обеспечивающий физический и ассирируемый доступ к материалам чрезвычайных палат, частично открыт для общественности, и в настоящее время разрабатывается постоянный веб-сайт, посвященный сохранению не-прекращающегося наследия; в 2025 году планируется завершить работу по обоим направлениям.</p>
<p>Консультативный комитет отмечает постоянное снижение уровня добровольных взносов с 65 процентов утвержденного бюджета на 2015 год до 31 процента утвержденного бюджета в 2023 году и вновь заявляет о том, что по-прежнему необходимо активизировать усилия по привлечению средств в целях со-действия выполнению остаточных функций чрезвычайных палат, в том числе усилий по расширению круга доноров и поощрению членов группы основных доноров и группы заинтересованных государств к тому, чтобы они возобновили свои усилия в области финансирования (п. 16).</p>	<p>См. пункты 27 и 28 выше.</p>
<p>Консультативный комитет надеется, что полномочия на принятие обязательств будут использоваться только для определения верхнего предельного объема расходов для восполнения нехватки добровольного финансирования и что любой свободный от обязательств остаток средств за 2023 год будет возвращен государствам-членам как можно скорее (п. 21).</p>	<p>См. пункт 31 выше.</p>
<p>Комитет считает, что кадровые изменения в рамках международного компонента могут отразиться на объеме ресурсов, испрашиваемых в рамках субсидии у государств-членов, и, соответственно, такие изменения должны на постоянной основе подкрепляться полной и непротиворечивой информацией, включая обоснование изменений и изложение финансовых последствий (п. 24).</p>	<p>Штатное расписание международного компонента, включая размер вознаграждения, утверждается группой заинтересованных государств в рамках ежегодного процесса утверждения бюджета.</p>
	<p>Штатное расписание международного компонента в 2025 году не изменилось по сравнению с утвержденным штатным расписанием на 2024 год. Увеличение бюджетной сметы на финансирование должностей объясняется увеличением корректива по месту службы в Камбодже с марта 2024 года и ежегодной корректировкой стандартных ставок расходов на выплату окладов в Организации Объединенных Наций.</p>

Рекомендация	Принятые или намеченные меры по выполнению рекомендации
<p>Консультативный комитет считает, что в условиях постоянной нехватки финансирования чрезвычайным палатам следует строго ограничить потребности в поездках и по мере возможности активнее использовать гибридные или виртуальные форматы работы. Комитет надеется также, что в тесном сотрудничестве с принимающей страной будут предприняты усилия по повышению уровня национальной ответственности за деятельность по распространению информации внутри страны на этапе выполнения остаточных функций (п. 26).</p>	<p>В 2024 году действовало ограничение на поездки персонала чрезвычайных палат: поездки по стране были разрешены, а международные поездки предусмотрены не были. Все поездки по стране рассматриваются и утверждаются старшими руководителями проекта «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”» и должны соответствовать критериям существенности и необходимости, предусмотренным в основном мандате чрезвычайных палат.</p>
<p>Консультативный комитет отмечает планируемую передачу функций по управлению целевыми фондами от Департамента по экономическим и социальным вопросам механизму «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”». Комитет надеется, что в будущем будет осуществлена передача более значимых функций и что соответствующая обновленная информация будет представлена Генеральной Ассамблее для рассмотрения на ее семьдесят девятой сессии (п. 30).</p>	<p>Проект «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”» содействовал организации в июле 2024 года поездки Юрисконсульта Организации Объединенных Наций для встречи с премьер-министром Камбоджи и другими камбоджийскими должностными лицами, что было необходимо для проведения консультаций между Организацией Объединенных Наций и правительством Камбоджи по вопросам осуществления Добавления и выполнения остаточных функций чрезвычайных палат.</p>

См. пункт 44 выше.

Генеральный секретарь предоставил Координатору проекта «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”» делегацию как лицу, возглавляющему эту структуру, таким образом, Координатор является ее единственным руководителем.

Приложение II

Финансовое положение чрезвычайных палат

Международный компонент: проект «Помощь Организации Объединенных Наций судебным процессам над “красными кхмерами”»

Таблица А.1

Финансовое положение международного компонента по состоянию на 31 декабря 2023 года

(В тыс. долл. США)

A. Поступления

Взносы, полученные за 2005–2023 годы	235 292,3
Процентные поступления за 2005–2023 годы и прочие корректировки	5 329,9
Итого	240 622,2

B. Расходы^a

Профицит/(дефицит)^b	(66 269,4)
---------------------------------------	-------------------

^a Эти цифры включают дотацию в размере 3 255 000 долл. США в 2013 году и займы на сумму 780 000 долл. США в 2014 году, предоставленные национальному компоненту для покрытия расходов на заработную плату. Эти расходы также отражены в таблицах по национальному компоненту.

^b Дефицит покрывался выделяемой из регулярного бюджета субсидией на 2015 год (10 678 400 долл. США), 2016 год (10 407 700 долл. США), 2017 год (10 619 000 долл. США), 2018 год (6 856 200 долл. США), 2019 год (6 780 900 долл. США), 2020 год (6 419 900 долл. США), 2021 год (6 682 400 долл. США), 2022 год (4 847 700 долл. США) и 2023 год (2 977 300 долл. США).

Таблица А.2

Финансовое положение международного компонента на 2024 год и прогноз на 2025 год

(В тыс. долл. США)

A. Поступления на 2024 год

Полученные взносы на 2024 год	717,8
Объявленные, но не полученные взносы на 2024 год	92,8
Ожидаемые взносы на 2024 год	0,0
Итого	810,6

B. Утвержденный бюджет на 2024 год

2 639,7

C. Расчетный профицит/(дефицит) на 2024 год

(1 829,1)

D. Поступления на 2025 год

Полученные взносы на 2025 год ^a	33,8
Объявленные, но не полученные взносы на 2025 год ^b	366,6
Ожидаемые взносы на 2025 год	0,0
Итого	400,4

E. Пересмотренный бюджет на 2025 год^c	(2 354,8)
F. Расчетный дефицит на 2025 год	(1 954,4)

^a Австрия: 27 358 долл. США (25 000 евро); и Чехия: 6428 долл. США (150 000 чешских крон).

^b Германия: 273 823 долл. США (250 000 евро); и Норвегия: 92 764 долл. США (1 млн норвежских крон), пересчет по курсу на 15 августа 2024 года.

^c Бюджетная смета на 2025 год подлежит обзору и утверждению группой заинтересованных государств.

Национальный компонент: Камбоджа

Таблица А.3

Финансовое положение национального компонента по состоянию на 31 декабря 2023 года

(В тыс. долл. США)

A. Поступления

Взносы, полученные за 2005–2023 годы	100 120,2
--------------------------------------	-----------

B. Расходы

99 856,1

Остаток средств	264,1
------------------------	--------------

Таблица А.4

Финансовое положение национального компонента на 2024 год и прогноз на 2025 год

(В тыс. долл. США)

A. Поступления на 2024 год

Переходящий остаток денежных средств на 1 января 2024 года	264,1
--	-------

Полученные взносы на 2024 год	2 491,6
-------------------------------	---------

Объявленные, но не полученные взносы на 2024 год	—
--	---

Ожидаемые взносы на 2024 год	—
------------------------------	---

Итого	2 755,7
--------------	----------------

B. Утвержденный бюджет на 2024 год

2 491,7

C. Расчетный профицит/(дефицит) на 2024 год

264,0

D. Поступления на 2025 год

Объявленные, но не полученные взносы на 2025 год	—
--	---

Ожидаемые взносы на 2025 год	—
------------------------------	---

Итого	—
--------------	----------

E. Сметные потребности (2025 год)

2 261,8

F. Расчетный профицит/(дефицит) на 2025 год

(2 261,8)

Ориентировочные потребности в ресурсах для национального компонента

Таблица А.5.1

Потребности в ресурсах в разбивке по компонентам и источникам финансирования

(В тыс. долл. США)

Компонент	<i>Фактические расходы (2023 год)</i>	<i>Утвержденный бюджет (2024 год)</i>	<i>Сметные расходы (январь — де- кабрь 2024 года)</i>	<i>Изменения в объеме ресурсов</i>		<i>Сметные по- требности (2025 год)^a</i>
			<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>		
	<i>(1)</i>	<i>(2)</i>	<i>(3)</i>	<i>(4)=(6)-(2)</i>	<i>(5)=(4)÷(2)</i>	<i>(6)</i>
1. Судебные канцелярии	94,8	104,6	82,8	(8,5)	(8,1)	96,1
2. Секции защиты и поддержки потерпевших	147,4	187,3	154,5	(3,4)	(1,8)	183,9
3. Административный отдел	1 553,6	2 199,8	2 254,4	(218,0)	(9,9)	1 981,8
Итого, 1	1 795,8	2 491,7	2 491,7	(229,9)	(9,2)	2 261,8
Объявленные и выплаченные взносы и прочие поступления	1 520,0	2 491,6	—	—	—	—
Неизрасходованный остаток за предыдущий год	539,9	264,1	—	—	—	264,0
Ожидаемые взносы	—	—	—	—	—	—
Использованная или утвержденная сумма субсидии	—	—	—	—	—	—
Итого, 2	2 059,9	2 755,7	—	—	—	264,0
Профит/(дефицит)	264,1	264,0	—	—	—	(1 997,8)

^a Бюджетная смета на 2025 год подлежит обзору и утверждению группой заинтересованных государств.

Таблица А.5.2

Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов и источникам финансирования

(В тыс. долл. США)

Статья расходов	<i>Фактические расходы (2023 год)</i>	<i>Утвержденный бюджет (2024 год)</i>	<i>Сметные расходы (январь — де- кабрь 2024 года)</i>	<i>Изменения в объеме ресурсов</i>		<i>Сметные по- требности (2025 год)^a</i>
			<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>		
	<i>(1)</i>	<i>(2)</i>	<i>(3)</i>	<i>(4)=(6)-(2)</i>	<i>(5)=(4)÷(2)</i>	<i>(6)</i>
Расходы/потребности						
Должности	530,1	837,2	682,1	(15,3)	(1,8)	821,9
Вознаграждение лиц, не являющихся сотрудниками	45,1	48,8	42,9	(8,5)	(17,4)	40,3
Консультанты и эксперты	252,1	389,6	265,5	—	—	389,6
Поездки персонала	0,4	17,0	17,0	—	—	17,0
Услуги подряда	727,3	516,7	747,2	(34,7)	(6,7)	482,0
Общие оперативные расходы	80,3	153,2	153,2	(20,0)	(13,1)	133,2
Представительские расходы	13,1	48,3	48,3	—	—	48,3
Переоборудование помещений	89,7	424,0	478,6	(151,4)	(35,7)	272,6
Занятия и заседания	3,5	56,9	56,9	—	—	56,9

Статья расходов	Фактические расходы (2023 год)	Утвержденный бюджет (2024 год)	Сметные расходы (январь — де- кабрь 2024 года)	Изменения в объеме ресурсов	Сметные по- требности (2025 год) ^a
	Сумма	В процентах			
Транспортные средства	54,2	—	—	—	—
Общая сумма расходов	1 795,8	2 491,7	2 491,7	(229,9)	(9,2)
Источники финансирования					
Объявленные и уплаченные взносы	1 520,0	2 491,6	—	—	—
Неизрасходованный остаток за предыдущий год	539,9	264,1	—	—	264,0
Ожидаемые взносы	—	—	—	—	—
Общая сумма поступлений	2 059,9	2 755,7			264,0
Профит//(дефицит)	264,1	264,0			(1 997,8)

^a Бюджетная смета на 2025 год подлежит обзору и утверждению группой заинтересованных государств.

Таблица А.5.3

Потребности, связанные с должностями: национальные сотрудники

Категория	Утвержденная численность		Предлагаемая численность ^a 2025 год
	2023 год	2024 год	
Категория специалистов и выше			
Д-1	1	1	1
Национальные сотрудники — специалисты класса D	5	5	3
Национальные сотрудники — специалисты класса С	1	2	4
Национальные сотрудники — специалисты классов А и В	3	5	5
Итого	10	13	13
Прочие разряды			
Местный разряд	20	22	22
Итого	20	22	22
Всего	30	35	35

^a Бюджетная смета на 2025 год подлежит обзору и утверждению группой заинтересованных государств.

Приложение III

Утвержденный бюджет и фактические расходы — международный и национальный компоненты, 2011–2024 годы

Таблица А.6

Утвержденный бюджет и фактические расходы — международный компонент, 2011–2024 годы

(В тыс. долл. США)

Год	Источники финансирования на год											Возврат средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств	
	Утвержденный бюджет	Переходящий остаток	Правительства Камбоджи	Взносы международные добровольные взносы	Процентные поступления и прочие корректировки	Полномочия на принятие обязательств, утвержденные Генеральной Ассамблеей	Использование средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств	Общий объем имеющихся финансовых средств на год	Фактические расходы за весь год	Неизрасходованный остаток			
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)=(2)+(3)+(4)+(5)+(7)	(9)	(10)=(8)-(9)	(11)=(8)-(9)			
2011	30 834,7	9 472,5	—	21 458,7	193,8	—	—	31 125,0	22 912,9	8 212,1	—		
2012	25 011,7	8 212,2	—	16 576,1	30,2	—	—	24 818,5	23 340,3	1 478,2	—		
2013	26 005,1	1 478,2	—	22 903,4	20,4	—	—	24 402,0	23 746,2	655,8	—		
2014	23 421,9	655,7	—	16 785,3	—	15 540,0	15 540,0	32 981,0	21 728,1	11 252,9	11 252,9		
2015 ^a	27 096,6	(4 287,1)	—	17 760,1	(112,9)	12 100,0	12 100,0	25 460,1	24 038,5	1 421,6	1 421,6		
2016 ^a	25 697,7	—	—	13 234,2	(93,1)	12 100,0	12 100,0	25 241,1	23 548,9	1 692,2	1 692,2		
2017 ^a	23 763,0	—	—	9 229,8	244,4	11 000,0	11 000,0	20 474,2	20 093,1	381,1	381,1		
2018 ^a	17 713,7	—	—	8 411,2	100,9	8 000,0	8 000,0	16 512,1	15 368,3	1 143,8	1 143,8		
2019 ^a	16 014,1	—	—	6 271,4	186,1	7 430,8	7 430,8	13 888,3	13 238,4	649,9	649,9 ^b		

Годовой бюджетный период

Год	Источники финансирования на год											Возврат средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств	
	Утвержденный бюджет	Переходящий остаток	Правительства Камбоджи	Взносы международные добровольные взносы	Процентные поступления и прочие корректировки	Полномочия на принятие обязательств, утвержденные Генеральной Ассамблеей	Использование средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств	Общий объем имеющихся финансовых средств на год	Фактические расходы за весь год	Неизрасходованный остаток			
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)=(2)+(3)+(4)+(5)+(7)	(9)	(10)=(8)-(9)	(11)=(8)-(9)			
2020 ^c	11 681,6	—	—	4 301,9	61,6	7 000,0	7 000,0	11 363,5	10 783,4	580,1	580,1		
2021 ^d	12 874,8	—	—	3 624,5	—	7 000,0	6 682,4	10 306,9	10 306,9	—	—		

Год	Утвержденный бюджет	Переходящий остаток	Взносы правительства Камбоджи	Международные добровольческие взносы	Процентные поступления и прочие корректировки	Полномочия на принятие обязательств, утвержденные Генеральной Ассамблей	Использование средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств	Общий объем имеющихся финансовых средств на год	Фактические расходы за весь год	Неизрасходованный остаток	Возврат средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)=(2)+(3)+(4)+(5)+(7)	(9)	(10)=(8)-(9)	(11)=(8)-(9)
2022 ^d	8 441,1	—	—	3 496,4	22,6	7 000,0	4 847,7	8 366,7	8 366,7	—	—
2023 ^d	4 528,6	—	—	1 482,7	1,7	3 809,9	3 140,0	4 624,3	4 461,6	162,7	162,7
2024 ^e	2 639,7	—	—	810,6	—	2 216,7	1 829,1	2 639,7	2 639,7	—	—

^a Согласно правилам использования субсидий из регулярного бюджета, начиная с 2015 года все остатки средств, имеющиеся на конец года, подлежат возвращению на счета регулярного бюджета и не могут быть перенесены на последующие периоды.

^b Неизрасходованный остаток средств на 2019 год в размере 649 900 долл. США был возвращен государствам-членам в контексте резолюции 75/254 С Генеральной Ассамблеи.

^c Неизрасходованный остаток средств на 2020 год в размере 580 100 долл. США был возвращен государствам-членам в контексте резолюции 76/247 С Генеральной Ассамблеи.

^d Сумма субсидии, использованной в 2021, 2022 и 2023 годах, отражена в финансовых ведомостях за 2021, 2022 и 2023 годы и в докладах об исполнении бюджета по программам на 2021, 2022 и 2023 годы соответственно.

^e Информация об окончательной сумме расходов и соответствующей сумме использованной субсидии за 2024 год будет представлена в докладе об исполнении регулярного бюджета на 2024 год.

Таблица А.7

Утвержденный бюджет и фактические расходы — национальный компонент, 2011–2024 год

(В тыс. долл. США)

Год	Источники финансирования на год											Возврат средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств
	Утвержденный бюджет	Переходящий остаток	Взносы правительства Камбоджи	Международные добровольческие взносы	Процентные поступления и прочие корректировки	Полномочия на принятие обязательств, утвержденные Генеральной Ассамблей	Использование средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств	Общий объем имеющихся финансовых средств на год	Фактические расходы за весь год	Неизрасходованный остаток	Возврат средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)=(2)+(3)+(4)+(5)+(7)	(9)	(10)=(8)-(9)	(11)		
2011	9 857,9	1 229,9	350,0	7 233,3	—	—	—	8 813,2	9 071,8	(258,6)	—	
2012	9 240,5	(258,6)	1 700,0	7 168,7	—	—	—	8 610,1	8 926,6	(316,5)	—	
2013	9 370,3	(316,6)	3 600,0	4 481,6	—	—	—	7 765,0	7 523,9	241,1	—	
2014	6 380,7	241,2	3 959,0	2 021,5	—	—	—	6 221,7	6 063,3	158,4	—	
2015	6 653,8	158,5	4 100,0	2 316,4	—	—	—	6 574,9	6 476,0	98,9	—	

Год	Источники финансирования на год										<i>Возврат средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств</i>
	Утвержденный бюджет	Переходящий остаток	Взносы правительства Камбоджи	Международные добровольческие взносы	Процентные поступления и прочие корректировки	Полномочия на принятие обязательств, утвержденные Генеральной Ассамблеей	Использование средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств	Общий объем имеющихся финансовых средств на год	Фактические расходы за весь год	Неизрасходованный остаток	
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)=(2)+(3)+(4)+(5)+(7)	(9)	(10)=(8)-(9)	(11)
2016	6 643,5	98,9	4 150,0	2 350,9	—	—	—	6 599,8	6 561,1	38,7	—
2017	6 371,8	38,7	4 150,0	1 730,3	—	—	—	5 919,0	5 829,7	89,3	—
2018	5 697,8	89,3	4 000,0	1 487,0	—	—	—	5 576,3	5 278,7	297,6	—
2019	5 374,3	297,6	3 900,0	1 003,9	—	—	—	5 201,5	4 941,2	260,3	—

Годовой бюджетный период

Год	Источники финансирования на год										<i>Возврат средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств</i>
	Утвержденный бюджет	Переходящий остаток	Взносы правительства Камбоджи	Международные добровольческие взносы	Процентные поступления и прочие корректировки	Полномочия на принятие обязательств, утвержденные Генеральной Ассамблеей	Использование средств, полученных в рамках полномочий на принятие обязательств	Общий объем имеющихся финансовых средств на год	Фактические расходы за весь год	Неизрасходованный остаток	
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)=(2)+(3)+(4)+(5)+(7)	(9)	(10)=(8)-(9)	(11)
2020	4 870,6	260,3	3 800,0	1 156,4	—	—	—	5 216,7	4 560,1	656,6	—
2021	4 940,1	656,6	3 600,0	1 172,1	—	—	—	5 428,7	4 441,5	987,2	—
2022	4 273,2	987,2	3 400,0	471,5	—	—	—	4 858,7	4 318,8	539,9	—
2023	1 799,0	539,9	1 520,0	—	—	—	—	2 059,9	1 795,8	264,1	—
2024 ^a	2 491,7	264,1	2 491,6	—	—	—	—	2 755,7	2 491,7	264,0	—

^a Отражает обновленный статус добровольных взносов и обязательств по состоянию на 15 августа 2024 года. Окончательные цифры будут отражены в следующем докладе.